



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خطبة الجمعة لـتاریخ ٢٠٢٥/١٢/٢٦ الموافق ٦ رجب ١٤٤٧ هـ

## التوَكُّلُ عَلَى اللَّهِ وَالتَّحْذِيرُ مِنَ الْكَهْنَةِ وَالْعَرَافِينَ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ الَّذِي نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَهْدِيهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَشْكُرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَلَا مُضِلٌّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلُ فَلَا هَادِي لَهُ، وَأَشْهُدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَلَا مَثِيلَ لَهُ وَلَا شَيْءٌ لَهُ وَلَا صُورَةٌ وَلَا أَعْضَاءٌ لَهُ وَلَا جُثَةٌ وَلَا جَسْمٌ وَلَا مَكَانٌ لَهُ، خَلَقَ الْعَالَمَ وَهُوَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ، خَلَقَ الْعَرْشَ إِظْهارًا لِقَدْرَتِهِ وَلَمْ يَتَخَذْهُ مَكَانًا لِذِيَّتِهِ، جَلَّ رَبِّي فَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ. وَأَشْهُدُ أَنَّ سَيِّدَنَا وَحْبِيْبَنَا وَعَظِيْمَنَا وَقَائِدَنَا وَقُرَّةَ أَعْيُنِنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَصَفِيُّهُ وَحَبِيْبُهُ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَّةً تَقْضِي بِهَا حَاجَاتِنَا وَتُفَرِّجْ بِهَا كُرْبَاتِنَا وَتَكْفِيْنَا بِهَا شَرَّ أَعْدَائِنَا وَسَلِّمْ عَلَيْهِ وَعَلَى إِلَيْهِ وَأَصْحَابِهِ تَسْلِيْمًا كَثِيرًا.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ، فَإِنِّي أُوصِيْكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْقَدِيرِ الْقَائِلِ فِي مُحْكَمِ كِتَابِهِ

﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَعَلَى اللَّهِ فَلِيَتَوَكَّلُ الْمُؤْمِنُونَ﴾<sup>١٣</sup>.

Esclaves de *Allah*, je vous recommande ainsi qu'à moi-même de faire preuve de piété à l'égard de *Allah Al-^Aliyy Al-Qadir*, Lui Qui dit dans Son Livre clair [sourate *Al-Taghaboun* verset13] ce qui signifie : « *Allah*, il n'est de dieu que Lui, que ce soit donc à *Allah* que les croyants se fient totalement. »

إِخْوَةُ الْإِيمَانِ، مِنَ الْوَاجِبَاتِ الْقَلْبِيَّةِ التَّوَكُّلُ عَلَى اللَّهِ وَهُوَ الْاعْتِمَادُ عَلَيْهِ تَعَالَى، فَيَجِبُ عَلَى الْعَبْدِ أَنْ يَكُونَ اعْتِمَادُهُ عَلَى اللَّهِ لِأَنَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ مِنَ الْمَنَافِعِ وَالْمَضَارِ وَسَائِرِ مَا يَدْخُلُ فِي الْوُجُودِ، فَلَا ضَارٌّ وَلَا نافِعٌ عَلَى الْحَقِيقَةِ إِلَّا اللَّهُ،

Mes frères de foi, parmi les devoirs du cœur, il y a de fier à *Allah* qui est le fait de s'en remettre à Lui Qui est exempt de toute imperfection. Il est donc un devoir pour l'esclave de se fier à *Allah*, car Il est le Créateur de toute chose, de ce qui est profitable tout comme

<sup>13</sup>. سورة التغابن/١٣.

de ce qui est nuisible, le Créateur de tout ce qui entre en existence. Par conséquent, en réalité, nul ne crée la nuisance et le profit si ce n'est *Allah* ;

فَإِذَا اعْتَقَدَ الْعَبْدُ ذَلِكَ وَوَطَنَ قَلْبَهُ عَلَيْهِ كَانَ اعْتِمَادُهُ عَلَى اللَّهِ فِي أُمُورِ الرِّزْقِ وَالسَّلَامَةِ مِنَ الْمَضَارِّ. فَالْتَّوْكِلُ هُوَ ثِقَةُ الْقَلْبِ بِاللَّهِ. وَقَالَ الْجَنِيدُ الْبَغْدَادِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ التَّوْكِلُ هُوَ تَرْكُ الْاعْتِمَادِ الْحَقِيقِيِّ عَلَى غَيْرِ اللَّهِ اه

alors, que l'esclave aie cette croyance fermement établie dans le cœur, le cœur résigné à cela, qu'il se fie totalement à *Allah*, pour sa subsistance ou pour la préservation contre les choses nuisibles. Le *tawakkoul* – se fier à *Allah* –, c'est avoir la confiance du cœur en *Allah*. *Al-Jounayd Al-Baghdadiyy* a dit, que *Allah* l'agrée ce qui signifie : « *Le tawwakoul*, consiste à ne se fier, de manière véritable, qu'à *Allah*. »

فَمَنْ تَوَكَّلَ عَلَى اللَّهِ تَجْنَبَ أَنْ يَلْحَى إِلَى مَا حَرَّمَ اللَّهُ مِنَ الْعَمَلِ بِالسِّحْرِ وَإِتْيَانِ الْعَرَافِينَ وَالْمُنَجِّمِينَ، فَقَدْ قَالَ حَبِيبُنَا مُحَمَّدٌ صَلَوَاتُ رَبِّي وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ مَنْ أَتَى كَاهِنًا أَوْ عَرَافًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ اهْرَوَاهُ الْحَاكِمِ.

Celui qui se fie à *Allah* évitera d'avoir recours à ce que *Allah* a interdit, que ce soit la sorcellerie ou la consultation des voyants et des devins.

Notre bien-aimé *Mouhammad*, que *Allah* l'honne et l'élève davantage en degré a dit [rapporté par *Al-Hakim*] ce qui signifie : « *Celui qui consulte un devin ou un voyant en croyant à ce qu'il dit, a certes mécré en ce qui a été révélé à Mouhammad*. »

فَالْكَاهِنُ هُوَ مَنْ يَتَعَاطِي الْإِخْبَارَ عَمَّا يَقُعُ فِي الْمُسْتَقْبَلِ كَالَّذِينَ لَهُمْ أَصْحَابٌ مِنَ الْجِنِّ يَأْتُونَهُمْ بِالْأَخْبَارِ فَيَعْتَمِدُونَ عَلَى أَخْبَارِهِمْ فَيُحَدِّثُونَ النَّاسَ بِأَنَّهُ سَيَحْصُلُ كَذَا. وَالْعَرَافُ هُوَ مَنْ يَتَحَدَّثُ عَنِ الْمَاضِي مِنَ الْمَسْرُوقِ وَنَحْوِهِ.

Un devin, c'est quelqu'un qui annonce des choses qui pourraient se produire dans le futur, comme ceux qui ont des complices parmi les *jinn* qui leur ramènent des informations. En se basant sur leurs informations, il annonce aux gens que telle ou telle chose va se produire. Quant au voyant, c'est quelqu'un qui parle de choses qui ont déjà eu lieu dans le passé, par exemple ce qui a été volé et ce qui est de cet ordre.

فَمَنْ ذَهَبَ إِلَى عَرَافٍ أَوْ كَاهِنٍ وَاعْتَقَدَ أَنَّهُ يَظْلِعُ عَلَى الْغَيْبِ فَقَدْ كَفَرَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ لِأَنَّهُ لَا يَعْلَمُ الْغَيْبَ أَحَدٌ إِلَّا اللَّهُ، قَالَ تَعَالَى ﴿ قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا

اللَّهُ ۚ وَلَيْسَ الْمُرَادُ مَنْ يَظْنُ أَنَّهُ قَدْ يُوَافِقُ الْوَاقِعَ وَقَدْ لَا يُوَافِقُ الْوَاقِعَ فَإِنَّهُ لَا يَكْفُرُ بِلْ يَكُونُ عَاصِيًّا بِسُؤَالِهِ إِيَّاهُمْ.

Si quelqu'un consulte un voyant ou un devin en ayant pour croyance qu'ils ont connaissance du *ghayb* – des choses cachées –, il a mécris en *Allah* et en Son messager, car nul autre que *Allah* ne sait le *ghayb* – les choses cachées –. En effet, *Allah* dit [sourate *An-Naml* verset 65] ce qui signifie : « **Dis : Nul dans les cieux et dans la terre ne sait le *ghayb* – les choses cachées – ; Allah seul sait le *ghayb*.** » Celui qui a mécris et qui est visé par le *hadith* n'est pas une personne qui croirait que leurs propos peuvent coïncider avec la réalité tout comme ils peuvent ne pas coïncider, car une telle personne reste musulmane et ne devient pas mécréante ; cependant, elle commet une désobéissance en les interrogeant.

وَلِيُعْلَمَ أَنَّ مِنَ الْجِنِّ أَحْيَاً مَنْ يَسْتَرِقُونَ السَّمْعَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ الْمُوَكَّلِينَ بِإِنْزَالِ الْمَطَرِ وَهُمْ فِي الْعَمَامِ يَصْدُعُ الْجِنُّ إِلَى مَكَانٍ قَرِيبٍ مِنْ هَذَا الْعَمَامِ وَالْمَلَائِكَةُ يَتَحَدَّثُونَ فِيمَا بَيْنَهُمْ إِنَّمَا يَصِيرُ هَذَا الْعَامَ فِي أَرْضٍ كَذَا وَمِنَ الْحَوَادِثِ كَذَا وَكَذَا كَمَوْتٍ شَخْصٌ أَوْ لِادَةٍ مَوْلُودٍ أَوْ أَنَّ يَتَوَلَّ شَخْصٌ الرِّئَاسَةَ أَوْ أَنْ يُعْزَلَ عَنِ الرِّئَاسَةِ وَتَحْوِي ذَلِكَ مِمَّا أَطْلَعَ اللَّهُ الْمَلَائِكَةُ عَلَيْهِ لِأَنَّ اللَّهَ يُطْلِعُ الْمَلَائِكَةَ وَالْأَنْبِيَاءَ وَالْأُولَيَاءَ عَلَى شَيْءٍ مِنَ الْعِيْبِ وَلَا يُطْلِعُهُمْ عَلَى الْغَيْبِ كُلِّهِ فَبَعْدَ أَنْ يَسْتَرِقَ هَؤُلَاءِ الْجِنُّ السَّمْعَ مِنَ الْمَلَائِكَةِ يَنْزِلُونَ عَلَى الْأَرْضِ وَيُخْبِرُونَ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ لَهُمْ مَعَهُمْ صَحْبَةٌ مِنَ الْبَشَرِ.

Que l'on sache également qu'il y a certains *jinn* qui espionnent les anges en essayant d'écouter ce que les anges chargés de faire descendre la pluie se disent entre eux. Lorsque les anges sont dans les nuages, les *jinn* montent à proximité de ces nuages pour entendre ce que les anges se disent entre eux, au sujet des événements qui vont se produire cette année-là sur terre : que telle personne va mourir ou que telle autre va naître, que telle personne va avoir le pouvoir ou que telle autre va être démise de ses fonctions, et ce genre de choses que *Allah* a fait connaître aux anges. En effet, *Allah* accorde aux anges, aux prophètes et aux saints la connaissance de certaines choses cachées, mais Il ne leur fait pas connaître toutes les choses cachées. Après avoir espionné les anges, ces *jinn* redescendent sur terre et vont transmettre ces informations à certains humains dont ils sont complices.

فَالْحَدَّرَ الْحَدَّرَ مِنْ هَؤُلَاءِ الَّذِينَ يَدَعُونَ تَحْضِيرَ الْأَرْوَاحِ وَهُوَ فِي الْوَاقِعِ تَحْضِيرٌ لِلْجِنِّ، فَأَرْوَاحُ الْأَتْقِيَاءِ لَا يُحِبُّونَ أَنْ يَرْجِعُوا إِلَى الدُّنْيَا وَلَوْ مَلَكُوا الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَأَرْوَاحُ الْكُفَّارِ تَحْتَ

سورة النمل/ ٦٥.

مَلَائِكَةُ الْعَذَابِ وَلَا يَسْتَطِعُ هُؤُلَاءِ الدَّجَاجِلَةُ أَنْ يَسْبِحُوا رُوحَ الْكَافِرِ مِنْ مَلَائِكَةِ الْعَذَابِ إِنَّمَا الَّذِينَ يَحْضُرُونَ إِلَى مَجْلِسِ هُؤُلَاءِ هُمُ الْجِنُّ الَّذِينَ كَانُوا يَعْرِفُونَ حَالَ هَذَا السَّخْصِ وَعَاشُوا مَعَهُ إِنَّمَا قَرِينُهُ أَوْ وَاحِدٌ إِخْرَ يَعْرِفُ أَحَوَالَهُ يَكْذِبُ فَيَقُولُ أَنَا رُوحُ فُلَانٍ وَالْعِيَادُ بِاللَّهِ تَعَالَى.

Prenez garde aussi à ceux qui prétendent faire revenir des âmes alors qu'en réalité, ils ne font que ramener des *jinn*. Les âmes des pieux ne souhaitent pas revenir dans le bas monde, même s'ils devaient posséder tout le bas monde et ce qu'il contient. Quant aux âmes des mécréants, elles sont sous l'emprise des anges du châtiment. Aucun de ces charlatans ne peut ramener l'âme d'un mécréant et l'enlever des mains des anges du châtiment. Ceux qui viennent en réalité dans les assemblées de ces charlatans, ce sont les *jinn* qui connaissaient l'état de la personne avec laquelle ils vivaient. Il s'agit soit de son *qarin*, – le *jinn* qui l'accompagnait – soit d'un autre *jinn* qui connaît bien sa vie ; il ment et dit « *Je suis l'âme d'Untel !* » Que *Allah* nous en préserve !

وَلَا يَدْخُلُ فِيمَنْ ذَكَرْنَا مِنْ يُرَدِّدُ عَائِيَةً بِعَدَدٍ مُعَيَّنٍ لِمَقْصِدٍ حَسَنٍ فَإِنَّ هَذَا قَدْ يَحْضُرُهُ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ بِرَبَّكَةٍ هَذِهِ الْآيَةُ، أَمَّا مَنْ كَانَ غَرَضُهُ الدُّنْيَا فَهَذَا لَا يَحْضُرُ إِلَيْهِ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ.

Quant à celui qui répète un verset un certain nombre de fois dans un objectif louable, il n'est pas concerné par ce que nous venons de citer. Il se peut que les anges de la miséricorde viennent en soutien, par les bénédictions de la récitation de ce verset. Toutefois, celui dont l'objectif est de gagner le bas monde, les anges de la miséricorde ne viennent pas le soutenir.

وَأَغْلَبُ هُؤُلَاءِ الَّذِينَ يَقُولُونَ عَنْ أَنْفُسِهِمْ إِنَّهُمْ رُوْحَانِيُّونَ هُمْ يَعْمَلُونَ مَعَ الْجِنِّ لَكِنَّهُمْ لَا يَقُولُونَ لِلنَّاسِ نَحْنُ نَعْمَلُ مَعَ الْجِنِّ لَأَنَّهُمْ إِنْ قَالُوا ذَلِكَ لِلنَّاسِ فَالنَّاسُ لَا يَعْتَقِدُونَهُمْ، أَمَّا إِنْ قَالُوا رُوْحَانِيُّونَ النَّاسُ يَقْصِدُونَهُمْ، فِي الْبَدْءِ أَحْيَانًا الْجِنُّ يُظْهِرُونَ أَنَّهُمْ قَائِمُونَ بِالشَّرِيعَةِ ثُمَّ يُدْخِلُونَ أَشْيَاءً مُخَالِفَةً لِلشَّرِيعَةِ.

La plupart de ceux qui se disent *rouhaniyy* – c'est-à-dire des spirits ou médium qui prétendent avoir des anges avec eux –, ce sont des personnes qui font intervenir des *jinn*, mais ils ne le disent pas aux gens pour conserver leur réputation. En effet, lorsqu'ils leur disent : « *Nous sommes des rouhaniyy* », les gens viennent les consulter. Au début, les *jinn* montrent parfois qu'ils appliquent la religion, puis ils introduisent des choses contraires à la religion.

ولَقَدْ تَحَدَّثَ شَيْخُنَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَجُلٍ كَانَ فِي نَاحِيَتِهِمْ يَقُولُ إِنَّنِي رُوْحَانِيٌّ أَيْ مَعِيْ  
مَلَائِكَةٌ ثُمَّ التَّاسُ يَطْلُبُونَهُ لِمَرِيضٍ أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ، يَأْتِي بَعْدَ الْمَغْرِبِ ثُمَّ التَّاسُ يَحْضُرُونَ إِلَيْهِ  
ثُمَّ بَعْدَ بُرْهَةٍ يُطْفِئُ الضَّوْءَ فَيُحِسُّ الْحَاضِرُونَ بِحَرَكَاتٍ كَانَ أَحَدًا حَضَرَ ثُمَّ يَسْمَعُونَ صَوْتَ  
أَشْخَاصٍ لَا يَرَوْنَهُمْ يُسَلِّمُونَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ يَقُولُونَ نَحْنُ رُوْحَانِيُّونَ وَلَا يَقُولُونَ نَحْنُ جِنْ ثُمَّ  
يَتَكَلَّمُونَ فَيَقُولُونَ هَذَا الْمَرِيضُ مَرْضُهُ كَذَا وَدَوَاؤُهُ كَذَا،

Notre *Chaykh*, que *Allah* l'agrée, nous a parlé d'un homme de sa région qui disait : « *Je suis un rouhaniyy* » c'est-à-dire « *J'ai des anges avec moi.* » Les gens venaient demander son aide pour soigner un malade ou autre chose. Il venait après le coucher du soleil, puis les gens entraient auprès de lui. Ensuite, il éteignait les lumières et les gens ressentaient alors des mouvements et entendaient une présence qui passait le *salam* à l'assistance. Mais au lieu de dire : « *Nous sommes des jinn* », ils disaient plutôt : « *Nous sommes des rouhaniyy !* » Puis ils disaient : « *Ce malade est atteint de telle chose et son remède est telle chose.* »

ثُمَّ مَرَّةً لَمَّا حَضَرُوا قَالُوا أَيْ الْجِنْ بَعْضُ التَّاسِ يُسَيِّئُونَ الظَّنَّ بِنَا يَقُولُونَ نَحْنُ جِنْ، نَحْنُ لَسْنَا  
جِنَّا، نَحْنُ الْمَلَكُ بِلَا أَبٍ وَلَا أُمٍّ، ثُمَّ فَصَحَّهُمُ اللَّهُ تَعَالَى لِأَنَّ بَعْضَهُمْ اعْتَرَفَ فَقَالَ إِمْرُ ابْنِي  
مَيْمُونَ بِكَذَا، فَصَحَّهُ اللَّهُ تَعَالَى، لِأَنَّهُ مِنَ الْمَعْلُومِ أَنَّ الْمَلَائِكَةَ لَا يَتَنَاهُونَ لَيْسُوا ذُكُورًا  
وَلَا إِناثًا إِنَّمَا أَجْسَامُ نُورَانِيَّةٌ لَا يَأْكُلُونَ وَلَا يَشْرَبُونَ وَلَا يَعْصُونَ اللَّهُ مَا أَمْرَهُمْ  
وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمِرُونَ.

Une fois, lorsque ces *jinn* sont venus, l'un d'eux a dit : « *Certains pensent du mal de nous et disent que nous sommes des jinn, mais nous ne sommes pas des jinn, nous sommes des anges, nous n'avons ni père ni mère.* » Mais *Allah* a dévoilé ce *jinn*, car lui-même l'a avoué en disant : « *J'ordonne à mon fils Maymoun de faire telle chose.* » *Allah* l'a dévoilé, car il est bien connu que les anges ne se reproduisent pas et ne sont ni mâles ni femelles. Leurs corps sont créés à partir de lumière, ils ne mangent pas, ne boivent pas, ne se reproduisent pas. Ils ne désobéissent à *Allah* en rien de ce qu'Il leur ordonne de faire et font tout ce qu'Il leur ordonne d'accomplir.

إِخْوَةُ الْإِيمَانِ، قَالَ الشَّيْخُ عَبْدُ الْوَهَابِ الشَّعْرَانِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي كِتَابِهِ (لَطَائِفُ الْمِنَانِ  
وَالْأَخْلَاقِ) نَقْلًا عَنِ ابْنِ عَرَبِيٍّ أَنَّهُ قَالَ مَنْ أَرَادَ أَنْ لَا يَضِلَّ فَلَا يَرْمِ مِيزَانَ الشَّرِيعَةِ مِنْ يَدِهِ  
طَرْفَةً عَيْنٍ بَلْ يَسْتَضْحِبُهَا لَيَلَّا وَنَهَارًا عِنْدَ كُلِّ قَوْلٍ وَفِعْلٍ وَاعْتِقادٍ اه

Mes frères de foi, le *Chaykh 'Abdou l-Wahhab Ach-Cha'raniyy*, que *Allah* l'agrée, a dit dans son livre *Lata'ifou l-Minani wal-'Akhlaq* en rapportant de *Ibnou 'Arabiyy* : « *Celui qui veut ne pas s'égarer, qu'il ne lâche la balance de la Loi de sa main ne fût-ce le temps d'un clin d'œil, mais qu'il la garde avec lui nuit et jour, lors de chaque parole, chaque geste et chaque croyance.* »

فَكُلُّمَا حَضَرْتَ أَخِي الْمُصَلِّيَّ فِي مَجَالِسِ الْمُؤْمِنِينَ أَلَّيْ نُعْطِيهَا يَقْوِيَ عِنْدَكَ مِيزَانُ الشَّرِيعَةِ، فَمَنْ تَعْلَمَ شَرْعَ اللَّهِ يُمِيزُ بَيْنَ الْخَيْرِ وَالْمُنْكَرِ وَالْحَبِيبِ وَالْحَبِيبَ وَالْحَلَالِ وَالْحَرَامِ وَالْكُفْرِ وَالْإِيمَانِ.

اللَّهُمَّ عَلِمْنَا مَا يَنْفَعُنَا وَأَنْفَعْنَا بِمَا عَلِمْتَنَا وَرِزْنَا عِلْمًا.

Mon frère, chaque fois que tu assistes aux assemblées d'enseignement de la religion que nous tenons ici, cela renforcera en toi la balance de la religion. Celui qui apprend la Loi agréée par *Allah*, pourra distinguer ce qui est beau et ce qui est laid, ce qui est bon et ce qui est mauvais, le licite et l'illicite, la mécréance et la foi.

Seigneur, fais-nous apprendre ce qui nous est utile, fais-nous profiter de ce que Tu nous apprends et augmente-nous en science.

هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ.

Après avoir tenu mes propos, je demande que *Allah* me pardonne ainsi qu'à vous-mêmes.

## الخطبة الثانية

الحمد لله نحمدُه ونستعينُه ونستهديه ونشكرُه، ونعودُ بالله مِنْ شُرُورِ أَنفُسِنَا وسَيَّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِي اللهَ فَلَا مُضِلٌّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلُ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الصَّادِقِ الْوَعْدِ الْأَمِينِ وَعَلَى إِخْوَانِهِ التَّبِيِّنَ وَالْمُرْسَلِينَ. وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْ أَمْهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَعَالَ الْبَيْتِ الْطَّاهِرِينَ وَعَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلَيْ وَعَنِ الْأَئِمَّةِ الْمُهَتَّدِينَ أَبِي حَيْنَةَ وَمَالِكَ وَالشَّافِعِيِّ وَأَحْمَدَ وَعَنِ الْأَوْلَيَاءِ وَالصَّالِحِينَ. أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ فَإِنِّي أُوصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقُوهُ.

وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرَكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ فَقَالَ ﴿إِنَّ اللَّهَ وَمَلَكِكُتُهُ وَيُصَلِّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءاْمَنُوا صَلَوْا عَلَيْهِ وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا﴾<sup>٥٦</sup> ۚ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى عَالِي سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى عَالِي سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى عَالِي سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ حَمِيدٌ، يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى ﴿يَأْتِيهَا النَّاسُ أَتَقْوَا رَبَّكُمْ إِنَّ زَلْزَلَةَ السَّاعَةِ شَيْءٌ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ حَمِيدٌ، يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى ﴿يَأْتِيهَا النَّاسُ أَتَقْوَا رَبَّكُمْ إِنَّ زَلْزَلَةَ السَّاعَةِ شَيْءٌ﴾ عَظِيمٌ<sup>١</sup> يَوْمَ تَرَوْنَهَا تَذَهَّلُ كُلُّ مُرْضِعَةٍ عَمَّا أَرْضَعَتْ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتٍ حَمْلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَّرَى وَمَا هُمْ بِسُكَّرَى وَلَا كِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ<sup>٢</sup> ۚ اللَّهُمَّ إِنَّا دَعَوْنَاكَ فَاسْتَجِبْ لَنَا دُعَاءَنَا فَاغْفِرْ اللَّهُمَّ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ رَبَّنَا ءاتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقَنَا عَذَابَ النَّارِ اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا هُدَاةً مُهَتَّدِينَ عَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضَلِّلِينَ اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِنَا وَءَامِنْ رَوْعَاتِنَا وَأَكْفِنَا مَا أَهَمَّنَا وَقِنَا شَرَّ مَا نَتَحَوَّفُ اللَّهُمَّ اجْزِ الشَّيْخَ عَبْدَ اللَّهِ الْهَرَرِيَّ رَحْمَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ عَنَّا خَيْرًا. عِبَادَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَا عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. اذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يُبَشِّرُكُمْ وَأَشْكُرُوهُ يَزِدُّكُمْ، وَاسْتَغْفِرُوهُ يَغْفِرُ لَكُمْ وَانْقُوْهُ يَجْعَلْ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ مَحْرَجًا، وَأَقِمِ الصَّلَاةَ.

<sup>١</sup> سُورَةُ الْأَحْرَابِ/٥٦.

<sup>٢</sup> سُورَةُ الْحُجَّةِ/٤٦.